



13

RELACION

13

VERDADERA DEL FELIZ
 SVCESSO QUE HA TENIDO LA
 Redempcion de Cautivos, hecha por las dos Provincias de
 Castilla, y Andaluzia del Real, y Militar Orden de nuestra
 Señora de la Merced Redempcion de Cautivos, de las dos
 Familias de Calçados, y Descalços, en los meses passados
 de Março, y Abril, deste presente año de 1682, en la Ciu-
 dad de Argel. Donde se refiere el numero de los Cautivos
 que se rescataron. Los Sacerdotes, mugeres, niños, y niñas.
 La rigurosa tormenta que padecieron en el Mar, y como
 los librò Dios de dos Navios de Tuncz, que los
 vinieron siguiendo hasta tomar Tierra
 en Cartagena.

*ESCRITA POR VN SACERDOTE
 rescatado en dicha Redempcion.*



VIENDO El Reverendissimo P. Fr. Sebastian de Velasco,
 Maestro General del Real, y Militar Orden de N. Señora de
 la Merced, determinado en cumplimiento del quarto, y es-
 sencial Voto de Redimir Cautivos Chistianos, que consti-
 tuye, y distingue su Sagrada Religion de las demas, se hizo el

se una Redempcion en la Ciudad de Argel de las dos Pro-
 vincias de Castilla, y Andaluzia, así de la Familia Calçada, como Descalça.
 Y avendo obtenido licencia de su Magestad, y de su Supremo Con-
 sejo de Castilla, por intervencion del Señor Licenciado Don Garcia de Me-
 drano, del mismo Consejo, y Camara, Prosector de dicha Redempcion, sa-
 cado el salvoconducto de Argel, y publicadose en las principales Ciudades
 deste Reyno, mandò à los R. R. Padres Redemptores, así de la Familia Calça-
 da, que avian sido electos en sus Capítulos Provinciales, como à los que de
 la Familia Descalça avia su Reverendissima nombrado, entre los que por
 ella se le avian propuesto, que se hallasen en la Ciudad de Cartagena à fines
 de Febrero de este presente año, con las limosnas de la Redempcion, por
 averse de embarcar luego para la Ciudad de Argel en un Navio Olanès,
 llamado Pastor, que estava dotado en dos mil y novecientos pesos de ida, y
 vuelta, y tenia para la seguridad de la Redempcion treinta y quatro piezas.
 Los Redemptores sacaron de la Provincia de Castilla y Andaluzia los Re-
 verendos Padres Presentados Fr. Francisco Tinea, que ha hecho con esta
 Argel cinco Redempciones. Y Fr. Ginès de Melgara, Comissario de In-
 dias,

das, que en la misma Ciudad ha hecho quatro. Y el Padre Predicador Fr. Juan del Ribero. De la Ilustre Facultad Delegalça, El R. P. Fr. Juan de Santos Thomas, Calficador de la Suprema, y Secretario General de la Sagrada Familia por Castilla. Y por la Procuracia de la Inmaculada Concepcion del Andaluzia, El R. P. Fr. Alonso de San Lorenzo, Prelado que ha sido muchas vezes en ella. Y Fray Joseph del Aguila Lego, con otros dos. Sabieron de esta Corte los que se hallavan en ella, recibida la bendicion, segun el Ritual de su Orden del Reverendissimo Padre Maestro Guexal, en el Convento de Nuestra Señora de los Remedios, con la plata de la Redempcion, Martes 17. de Febrero, y sin azar llegaron à Marra, donde topieron los avistados Dios de una quadrilla de vandoleros, que hicieron à bobar la plata de la Redempcion, por la declaracion que avia hecho un arriero, à quien desbalijaron, examinandole si avia visto la Calera de Diego de España, si avia oido dezir por donde iba, que era la que llevaba la plata de los pobres Cautivos, con que dicen à Dios las gracias de que le huviese librado de semejante riesgo: Pero el señor Maestro de Capo D. Francisco Maguel del Puyo, Conregador de Murcia, q̄ como Cavallero Christiano favoreció esta Santa obra, así entóces, como à la buca, queriendo libralos del todo, y árid el peligro, por dezirle los esperavã en el camino de Cartagena, y aun os dezir en Murcia, quando llegó la Redepcion, q̄ luego que hicieron los Padres Redemptores, cogieron a uno que avia venido à vértir su partida, les dió 20. hombres de à cavallo bien armados, que les acompañaron, con que llegaron a este Puerto Martes 11. de Março, y hallandó allí los Padres Redemptores del Andaluzia, se embarcaron el dia siguiente Miércoles dia de San Eulogio, y con buen tiempo llegaron en 40. horas à Argel, donde estavan de Campesinos Christianos coronados las murallas, que con clamores, y lagrimas celebravan la bienvenida de su detada Redempcion. Vinieron en Lanchas los Ministros del Duan, y visitrado el Navio, y cobrados de la plata sus derechos, que son à cinco por ciento, seguidos de innumerables Cautivos los llevaron à la caja que los tenian señalada, donde el delirante fue oír con lagrimas los lastimosos informes de donaucho, y indecible que aquí los miserables Christianos padecian de la barbara fiereza de los Moros; cuyas crueldades con los Cautivos no se refieren en particular, porque acá parecera exageracion, y en la verdad la mayor ponderacion no llega à lo meros que allí se padecen, y tomas doleroso es el peligro de la falsacion, en tanto como cargan la Fé de Christo, y fueran cada dia muchos mas, à no ser por la esperança de libertad que cada uno tiene en lo frecuente, y numeroso de las Redempciones fijas que esta Sagrada Religion haze, quedando constantes en nuestra Santa Ley por el Divino mandado, y por las esperanças que los Padres Redemptores les dan de rescatarlos en una Redempcion, y el cumplimiento que ven de su palabra. En los seis años que he estado cautivo en Argel, he visto con esta tres Redempciones, y una otra que los Religiosos Mercenarios de Francia hicieron en Sale, todas quatro en el gobierno de este Reverendissimo Padre General, y en ellas se han rescatado mil ciento y treinta y siete Cautivos, sin mas que el año antes se avia hecho en esta mesma Ciudad por los Religiosos de la mesma Orden de Castilla, y Andaluzia, en que fueron recibidos quinientos y veinte Cautivos, de que aun se estava llamando Christianos, y Moros à la Redempcion de la Virgen de la Merced, la Redempcion Grande.

Dejando los viages comunes del escupir, morder las barbas, y apedrejar los Moros, baldes muchachos, y Cautivos Heroges, en lo demás me congrua felicidad la Redempcion, pues como los dos Redemptores Cabdros eran tan conocidos, y muy venerados por el Religioso proceder, con que en tantas Redempciones los avian experimentado ante generala, fueron los tratos con gran respeto, pero como son tantos, no les taló en que exercitar la Christiana paciencia, y Religiosa humildad. Va Moro

viejo, y rico llamado Ali Azore, aviendo concertado vnos Cautivos en precios de unos dados, aquella noche se arrepiniò, y bolviendo el dia siguiente, dixo: Que le avian engañado, y que le avian de dar mucho mas. Sobre esto les traro mal, y arguyendole con el agravio que les havia conchada y à la veata, con gran coraje les dixo: Mirad que estais en Argel, y avos de fazer lo que quiero, querais, ò no querais. Sufreron el agravio, y vitrages, no acudiendo al Duque, por la poca juteia que febian avian de hallar. A la mitad de la Redempcion van dia, que estavan todos los Redemptores embarragados vnos concertando Cautivos, y otros pagando, vnos Cautivos Chriianos rompieron dos paredes que cubria la pieza donde tenian la plata, y robaron un caixon con 2500. pesos. Viòse el agerro, y el caixon en el fiasco, prendieron los Moros à vno de los agerrores, y llevandote à la carcel mandò el Baxa le atenaceasen hasta que descubriese los complices, y donde estava la plata. Al vér ardiendo las renasas confesò, y se hallaron en el campo los dos mil, en la parte donde dixo los avian encerrado, perdiendote quinientos, que devio de llevarse vno, que no pareció. Sentenciaronlos à exemplar castigo, que no se executò, porque sabido por los Padres Redemptores fueron todos al Duque, y pucillos de rodillas pidieron con lagrimas el perdòn, que les costò mucho el alcançarle, quedando al fin admirados de su gran caridad. Para que se conozca la foocrtia de los Barbaros, referirè lo que sucediò delantre de los Padres Redemptores Aya el Guardian de vn Baño ajustado la Redempcion de algunos Cautivos, à los quales dize como los tenia dados a rescate. Vno de ellos como estava tan defecio de esta dicha, no asegurado de las palabras del Moro, fue à los Redemptores, y preguntando à vno, si estava el escrivo en el libro de los Redemidos: llegò à la fazon el Moro, y sabiendo à lo que avia venido, se enfureciò de suerte, que sin baxar à contemplarle, cogiendo vn palo, y diziendo mal blasfemias, le hiò muchos golpes, y afiendo de èl le llevava al Baño, jurando le avia de cortar las orejas, y narices, que huviera executado à no ser por las muchas suplicas de los Redemptores puestas à sus pies, era de Rio Seco el Cautivo. Otro caso sucediò al Padre Predicador Fr. Juan del Ribero Redemptor de Castilla, que queriendo rescatar vna Pintura de Christo en la Colusa, según le vio Santa Teresa de Jesus, y la Santa Madre à sus pies, sobre que no le dava quanto le pedia, le escupò, y diziendo muchas blasfemias le pisò, y arrebato para echarle en vna letrina, con que le hovo de dar lo que podia por sacar de aquel vitrage la Imagen de nuestro Redemptor.

Aunque todo hasta ahí fue con mas bonança, que en otra alguna Redempcion, porque esta obra tan meritoria no les fallera tan barata, les tenia Dios guardado el azibar para el postre: lo vno en las injusticias que les hizo el Duque, que gobierna la Ciudad, obligandoles contra lo pactado, à sacar diez Cautivos demas de los forçotos, de diversas naciones. Lo que atravesò sus corazones, fue el lamentable despojo de cinco Chriianos, que rescata los yà, por gozar sinrieda de la torpeza de los ricos, renegaron de nuestra Santa Fè, atropellando dos Redempciones, la de Christo, que configuieron en el Bautismo, y la de la Caridad de los Fieles, por cuyas limosnas avian sido rescatados. Con esto se embarraron el Miércoles despues de Pascoa, y sintieron el Inferno las muchas Almas q le quitavan, concitò los vientos, turbò el Mar con tan deshecha borrasca, que la gente enida en el Mar, dexa no averla visto otra vez tan cruel, pues estada cinco leguas no mas de Argel, de repente se obscureciò el Cielo, rompiendose en pavorosos truenos las nubes, asfombrandolos los rayos que encama del Nave giraban por el aere, el desmayo de los Pilotos, las voces de las mugeres, y niños, los golpes de los ayres encontrados, que dando en la Nave reso vavan espantosos sitros las furiosas olas que por todas partes le agotaban, cubriendolo à todos de agua; todo fue confusio,

andam.

andando entre ellas los Redemptores, y demás Sacerdotes confesando à vnos, absolviendo à otros, y mostrando à todos à saber pendiente de sus pecados, porque todos gritaban que perecían. Los Redemptores le dieron à Dios lo que Moyses al peccar en Redencion de sed en el Desierto. Mirad, Señor, que duran ellos Barbaros que sacafess de Argel este Pueblo nuestro para abogarle en el Mar. Intercedió sin duda Maria Madre de Redemptores, y Remedios, inuocóse Dios, y contra la humana esperça puso volver otra vez al Puerto de Argel el Navio, aunque muchos cali muertos de la tormenta, donde llegó vn Ministro del Duca con orden que saltasen a tierra solo los Redemptores, afirmando el Capitán, y Palos Heroges, que avia sido maravilla de la piedad de Dios, porque si huvieran posado de la mar, todos sin duda huvieran perecido. Allí se detuvieron doze dias en que se repararon, sin aver ninguno perecido. Hechas nuevas provisiones se hizieron à la vela, sin cesar los vientos contrarios, con que anduvierò barbotando por el Mar, con gran miedo de ser otra vez Cautivos, por saber avian salido de Tunca dos Navios en su busca. No pudieron tomar el Puerto de Cartagena, aunque lo procuraron tres dias, por durar el viento contrario, disposición de la Divina piedad, por estar los Moros esperando los à la boca del Puerto, que si entran los cautivan à todos. Faltaron los bastimentos, con que empezó nueva cangota en los Redemptores, viendo cali anegados los Cautivos, que temiendo la hambre mas que la nueva claridad, desian los echassen en qualquier parte de tierra; Pero asiendo llamalo à la Virgen de la Merced, y encomendadoe à nuestra Señora de los Remedios, tomaron tierra en vna ensenada, que llaman Cabo de Palos, seis leguas de la Ciudad, donde pretendieron cogerlos los Moros, pero acercando con Lanchas el Navio, le pusieron debajo de la Artilleria de vn Castillo, que estava en vna eminencia, y los Cautivos se pusieron en defensa, con que considerado por los Moros, temiendo le Artilleria del Castillo, se hizieron al Mar. Aquí estuvieron dos dias, mientras la Ciudad hizo las puestas, y serposas diligencias de sanidad, y curando la vna en Argel, y que todos venian buenos, los admitieron. Hizose à la Cathedral vna solemne Procession, desde allí se dieron despachos à los Cautivos de las Costas, y Islas, y con los demás se celebrò en Murcia con otra Procession la accion de gracias. Llegaron à esta Corte muchos, sin aver peligrado ningunos preñadas, niños, y niñas, con averse boleado las Galeras, Sabado dos de Mayo, y à todos di de comer en su Residencia el Religiosissimo Convento de nuestra Señora de los Remedios. El lunes dia de la Ascension del Señor, será la Procession por la Corte, aviendo comido los Cautivos en el Claustro hermano de dicho Convento.

Los Cautivos rescatados son 430. muchos Vizcaynos, y Gallegos, y quantos de Poortovedra se pudieron hallar, por la gran devocion que tienen con esta Santa Religion. Quatro Sacerdotes Seculares. Diez Religiosos. Dos de San Francisco, y el vno de los Descalços. Dos de San Aguilin. Dos de la Santissima Trinidad, Redemption de Cautivos, vno de San Gerotimo. Dos de la Merced, vno Calçado, y otro Descalço. Y vno de la Victoria, que con liberca de los Padres Redemptores se quedó en Argel à administrar los Sacramentos à los Cautivos. Veinte y seis mugeres, y dos preñadas. Diez y seis niños, y niñas, y dos de pecho. Prospera Dios à esta Sagrada Religion, que tanto bien haze en su Iglesia.

Visto, y aprobado por los Padres
Redemptores,